

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 28 (1938)  
**Heft:** 53

**Artikel:** Gueti Reis!  
**Autor:** P.S.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-649709>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Guet! Reis!

Aufnahmen  
Paul Senn, Bern

Unser Berner-Bundesbahnhof hat alljährlich um Ostern, Weihnachten und Neujahr seinen Stoßverkehr; für den Departementsvorsteher und jedes Eisenbahnerherz ein erfreuliches Anblick. Je mehr Reisende, je mehr Gepäck und Güter, je heilender dem franken SBB-Budget. Im geschnitzten Einnehmer-Häuschen klinkt



So um die Mittagszeit am Tag vor Weihnachten, da zeigt sich für jedes Eisenbahnerherz ein erfreuliches Bild vor der Einnehmererei im Bahnhof Bern.



Perron I, Abfahrt Richtung Fribourg-Lausanne-Genève. Auf diesem Bahnsteig kann sich der Mensch noch einigermaßen bewegen.

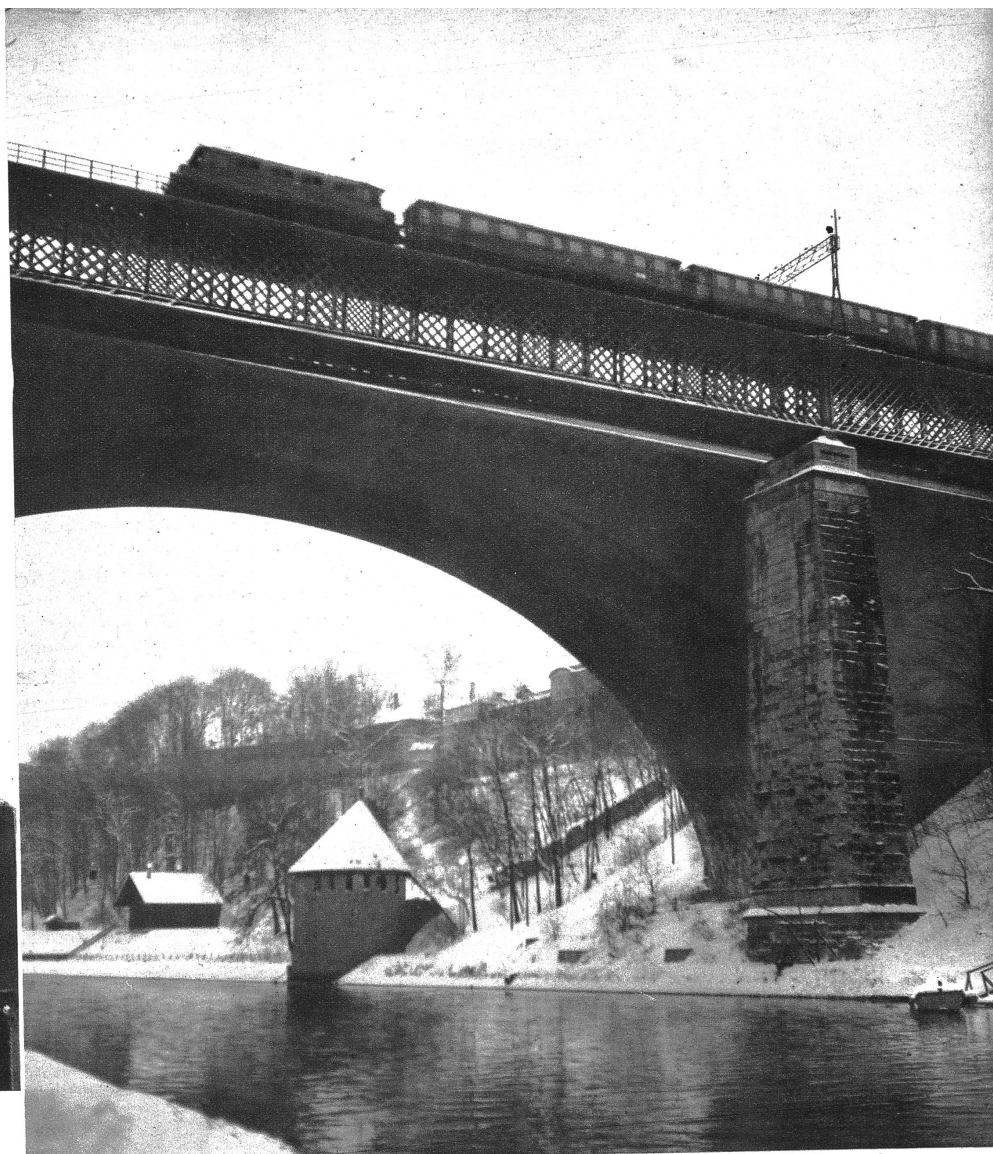
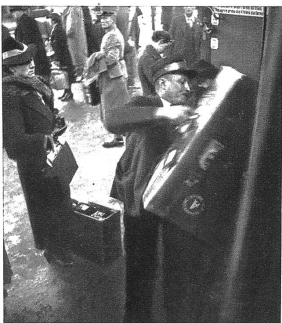
Der Berner Bahnhof in winterlicher Pracht. Zwischen dem 20.—26. Dezember sind 68 abfahrende personenbefördernde Extrazüge eingeschaltet worden.



und raschelt das Geld, im Auskunftsbureau will einer wissen, wann das letzte „Schwarzenburgerli“ abfährt, die dunkle Bahnhofhalle ist voller Menschen, alles eilt, die Büffets und die warmen Eisenbahnwagen sind überfüllt.

Bewundernd wird manövriert, jeder ist auf seinem Posten, Extrazüge um Extrazüge werden eingeschaltet. Zwei Uniformierte mit goldenen Kränzen erteilen Befehle. Die gelben, mit Postpaketen gefüllten Handwägelchen winden sich durch die Menge, die Pakete fliegen von Hand zu Hand in die Postwagen; im Speisewagen schlägt ein Koch den Teig zur Omelette. Droben im Stellwerkhäuschen wird mit Ruhe und Ueberlegung

Hinein mit dem Koffer, noch ein Stück Schokolade will der Ruedi; „Obacht gäh“ auf die Schuhspitzen, — das Zugpersonal gibt nach Möglichkeit jede erdenkliche Auskunft.



Ueber die rote Brücke geht's den Bergen zu.

hantiert, vorne auf dem eisernen „Pferd“ darf kein Signal unbeachtet bleiben, hinaus geht es dann in die finstere Nacht. Im Schlafwagen reckt sich eine Miß, are we in Swizerland, will sie wissen, streckt ihr blondes Grindli aus dem Wagenfenster und reibt sich den Schlaf aus den Augen. — Gueti Reis, häd de sorg Meieli, schrib de gli, häd churzi Ziti u de es rächt guets Neus Das sind so die Abschiedsworte von den Dabeimgeliebenen und den Wegfahrenden auf allen Perrons des SB-Bahnhofes. P. S.